



Suomalais-venäläinen
KULTTUURIFOORUMI

www.kultforum.org
www.kultforum.natm.ru

Suomalaisen partnerin vastaus

Täyttäkää lomake sähköisesti ja palauttakaa se sähköpostin liitetiedostona.
Lomake julkaistaan kulttuurifoorumin Internet-sivuilla: www.kultforum.org

Hankenumero: **31b/2007** (vastaanottaja täyttää)

1. Partneriehdokkaan yhteystiedot	
a) Yhteisö, jota suomalainen partneri edustaa:	
Virallinen nimi	Värttinä –kansanmusiikkiyhtye, c/o Paha Juuso ky
Jakeluosoite	Huvilammenraitti 1, Oitti 12100
Puhelin	+358 41 5496496
Faksi	
Sähköposti	juha.paaso@varttina.com
www-sivut	www.varttina.com, www.pahajuuso.com
b) Yhteyshenkilö partneriasianssa:	
Tehtävänimike/ammatti	Värttinän konserttimanageri
Sukunimi, etunimi	Paaso, Juha
Yhteystiedot, jos eri kuin yllä	
2. Lääni	
<input checked="" type="checkbox"/> Etelä-Suomi <input type="checkbox"/> Länsi-Suomi <input type="checkbox"/> Itä-Suomi <input type="checkbox"/> Oulu <input type="checkbox"/> Lappi <input type="checkbox"/> Ahvenanmaa	
3. Partneriehdokkaan toimiala (lyhyesti)	
Kansanmusiikkiyhtye	
4. Venäläisen partnerin tekemän hanke-ehdotuksen numero	
153/2007 , 31/2007	
<input type="checkbox"/> Hanke-ehdotus on jatkoa aiemmalle yhteistyölle/neuvotteluille	
5. Venäläinen partneri (yhteisö ja yhteyshenkilö)	
Eremitaasin musiikkiakatemia säätiö, Jevtushenko, Sergei Nikolaevitsh	
6. Vastaus venäläisen yhteistyöehdotukseen (lyhyesti ks. ohjeet)	

Kansanmusiikkiyhtye Värttinä on esittänyt muutaman kerran Suomessa menestyksekkäästi ”Sinfoninen Värttinä” –produktiota, joka on Värttinä-yhtyeen ja sinfoniaorkesterin yhteisprojekti. Ehdottaisimme yhteiskonserttia jonkin venäläisen orkesterin kanssa. Värttinällä on käytössään valmiit orkesterisovitukset sekä tarvittaessa myös kapellimestari Hannu Koivula, joka tuntee materiaalin hyvin. Tapio Tuomelan tekemät sovitukset ovat raikkaita ja kunnianhimoisia. Ne yhdistelevät kansanmusiikin ja klassisen musiikin tyylikeinoja nerokkaalla tavalla.

7. Aiempi yhteistyö venäläisten kulttuuritoimijoiden kanssa (lyhyesti)

Värttinä on esiintynyt tasaisin väliajoin (n. 1 krt / vuosi) Venäjällä, lähinnä erilaisilla klubeilla ja konserttisaleissa.